

Zmluva č. 411/2019 o dodávke vody z verejného vodovodu a odvádzanie odpadových vôd do verejnej splaškovej kanalizácie

uzavretá v zmysle § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov a zákona NR SR č. 442/2002 Z. z. o verejných vodovodoch a verejných kanalizáciách a o zmene a doplnení zákona č. 276/2001 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach

1. Dodávateľ:

obchodné meno: **MBB a.s.**
sídlo: ČSA 26, 974 01 Banská Bystrica
v zastúpení: Ing. Dušan Argaláš – predseda predstavenstva
JUDr. Juraj Džmura – člen predstavenstva
IČO: 36 039 225
DIČ: 2020093504
IČ DPH: SK2020093504
bankové spojenie: Tatra banka, a.s., Bratislava
č. účtu v tvare IBAN: SK17 1100 0000 0026 2778 2578
registrácia: spoločnosť je zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Banská Bystrica, oddiel: Sa, vložka č. 601/S
(ďalej aj ako len „dodávateľ“)

a

2. Odberateľ:

obchodné meno: **IT Logistic s.r.o.**
sídlo: M.R.Štefánika 7, 010 01 Žilina
v zastúpení: Michal Míka – konateľ spoločnosti
Jaroslav Žerebák – konateľ spoločnosti
IČO: 47 387 823
DIČ: 2023880023
IČ DPH: SK2023880023
bankové spojenie: Tatra banka, a.s., Bratislava
č. účtu v tvare IBAN: SK39 1100 0000 0029 4403 5744
registrácia: spoločnosť je zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Žilina, oddiel: Sro, vložka č. 66092/L
(ďalej aj ako len „odberateľ“)
(dodávateľ a odberateľ ďalej spoločne aj ako len „zmluvné strany“)

sa dohodli na uzavretí tejto zmluvy:

Čl. I.

Úvodné ustanovenia

1. Dodávateľ je výlučným vlastníkom verejného vodovodu (ďalej aj ako len „verejný vodovod“) a verejnej splaškovej kanalizácie (ďalej aj ako len „verejná splašková kanalizácia“), ktoré sú vybudované v Priemyselnom parku Šalková, (ďalej aj ako len „PPŠ“), nachádzajúci sa v Banskej Bystrici, k.ú. Šalková.
2. Odberateľ bude po kolaudácii predmetnej stavby v zmysle vyjadrenia „K. ú. Šalková č. parcely 1207/1, 1207/3, 1207/11, 1207/22, 1228/5, 1228/18, 1228/98, 1228/99, 1228/100, 1208/2, 1206/12, 1228/27 – Výrobná hala s administratívnou budovou IT Logistic – SO 302 Splašková kanalizácia – vyjadrenie k projektovej dokumentácii pre stavebné povolenie zo dňa 25.06.2018 odvádzat' odpadové vody do verejnej splaškovej kanalizácii PVC-U 400 mm, ktorá je situovaná pozdĺž hrádze rieky Hron. Prevádzkovateľom tejto splaškovej kanalizácie je StVPS, a.s. Závod 01 Banská Bystrica.

Čl. II. Predmet zmluvy

1. Predmetom tejto zmluvy zo strany dodávateľa je:
 - a) dodávka pitnej vody verejným vodovodom do odberného miesta odberateľa uvedeného v Čl. III. tejto zmluvy za odplatu a za podmienok dojednaných v tejto zmluve,
 - b) odvádzanie odpadových vôd z odberného miesta odberateľa uvedeného v Čl. III. tejto zmluvy do verejnej splaškovej kanalizácie dodávateľa za odplatu a za podmienok dojednaných v tejto zmluve do doby napojenia odberateľa na verejnú kanalizáciu StVPS, a.s.,
 - c) zabezpečiť na náklady dodávateľa dodávku a montáž určeného meradla (ďalej aj ako len „vodomer“) vo vodomernej šachte odberateľa za podmienok dojednaných v tejto zmluve a v zmysle platnej legislatívy.
2. Odberateľ sa zaväzuje:
 - a) odoberať pitnú vodu z verejného vodovodu a odvádzat' odpadové vody do verejnej splaškovej kanalizácie za odplatu a za podmienok dojednaných v tejto zmluve,
 - b) uzatvoriť novú zmluvu o dodávke vody z verejného vodovodu a odvádzanie zrážkových vôd do verejnej dažďovej kanalizácie v zmysle Čl. VIII. bod 17. a 18. tejto zmluvy.
3. Predmetom novej zmluvy uvedenej v bode 2. písm. b) tohto článku nebude odvádzanie odpadových vôd z odberného miesta uvedeného v Čl. III. tejto zmluvy do verejnej splaškovej kanalizácie vo vlastníctve dodávateľa z dôvodu uvedeného v Čl. I. bod 2. tejto zmluvy.
4. Zmluvné strany sa vzájomne dohodli, že k momentu napojenia odberateľa na verejnú splaškovú kanalizáciu StVPS, a.s. sa bude vo veci fakturácie stočného postupovať tak a za podmienok ako je to uvedené v liste Stočné fakturované pre MBB a.s. (ďalej MBB) a IT Logistic s.r.o. (ďalej IT Logistic) zo dňa 13.09.2019 doručenej spoločnosti MBB a.s. od StVPS, a.s. dňa 17.09.2019. Vyššie uvedený list je ako **Príloha č. 2** priložený k tejto zmluve a je neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy.
5. Odberateľ je povinný minimálne dva dni vopred pred napojením na verejnú kanalizáciu StVPS, a.s. oznámiť písomne dodávateľovi dátum a hodinu odpisu stavu vodomeru IT Logisticu s.r.o. za účelom splnenia podmienok uvedených v bode 4. tohto článku.

Čl. III. Určenie odberného miesta

1. Dodávateľ sa zaväzuje zabezpečiť predmet zmluvy pre odberné miesto:
 - a) odberné miesto odberateľa (stavby): Výrobná hala s administratívou IT Logistic; stavba bude postavená na parcele registra „C“ KN č. 1207/32, druh pozemku: ostatná plocha o výmere 4670 m², ktorá je vo vlastníctve odberateľa, zapísaná v operáte katastra nehnuteľností vedenom Okresným úradom Banská Bystrica, katastrálny odbor na LV č. 1484, k. ú. Šáľková (ďalej aj ako len „odberné miesto“),
 - b) adresa odberného miesta: Priemyselný park Šáľková, Banská Bystrica,
 - c) katastrálne územie: Šáľková.

Čl. IV. Určenie množstva pitnej vody dodanej verejným vodovodom a odpadových vôd odvedených verejnou splaškovou kanalizáciou

1. Meranie množstva pitnej vody dodanej verejným vodovodom a odpadových vôd odvedených verejnou splaškovou kanalizáciou pre odberné miesto zabezpečuje dodávateľ nasledovne:
 - a) určenie množstva dodávanej pitnej vody: vodomerom,

- b) určenie množstva odvedených odpadových vôd: vodomermom
- c) cyklus odpočtu (kontrolný): mesačne,
- d) cyklus fakturácie: štvrťročne,
- e) evidenčné číslo: 16315.

Čl. V.

Doba trvania a skončenia zmluvy

1. Táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú do dňa právoplatnosti rozhodnutia o kolaudácii stavby Výrobná hala s administratívou IT Logistic (odberné miesto).
2. Počas trvania tejto zmluvy sa môže táto zmluva skončiť:
 - a) písomnou dohodou zmluvných strán za podmienok dohodnutých v tejto zmluve,
 - b) písomnou výpoveďou ktoroukoľvek zo zmluvných strán; výpovedná lehota sú tri (3) mesiace a začína plynúť prvým dňom kalendárneho mesiaca nasledujúceho po doručení výpovede druhej zmluvnej strane tejto zmluvy.

Čl. VI.

Cena a platobné podmienky

1. Zmluvné strany sa vzájomne dohodli, že odberateľ zaplatí dodávateľovi za podmienok dojednaných v tejto zmluve:
 - a) za dodávku pitnej vody verejným vodovodom (vodné),
 - b) za odvádzanie odpadových vôd verejnou splaškovou kanalizáciou (stočné).
2. Cena za dodávku pitnej vody verejným vodovodom (vodné) a cena za odvádzanie odpadových vôd verejnou splaškovou kanalizáciou (stočné) je v čase uzavretia tejto zmluvy stanovená v zmysle Rozhodnutia ÚRSO č. 0259/2017/V zo dňa 20.06.2017 s účinnosťou od 26.06.2017 a v zmysle platnej legislatívy. Vyššie uvedené rozhodnutie je ako **Príloha č. 1** priložené k tejto zmluve a je neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy.
3. Zmluvné strany sa vzájomne dohodli, že odberateľ uhradí dodávateľovi cenu za predmet tejto zmluvy v zmysle Rozhodnutia ÚRSO č. 0259/2017/V zo dňa 20.06.2017 uvedený v bode 2. tohto článku na základe faktúry vystavenej dodávateľom, v lehote splatnosti 14 dní odo dňa jej vystavenia. Úhradou platby sa rozumie deň pripísania finančných prostriedkov na bankový účet dodávateľa, ktorý bude uvedený vo vyššie uvedenej faktúre.
4. Zmluvné strany sa vzájomne dohodli, že faktúry uvedené v bode 3. tohto článku vystavené dodávateľom musia spĺňať predpísané náležitosti daňového dokladu v zmysle § 71 zákona NR SR č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov a náležitosti podľa zákona NR SR č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov. V prípade, že táto faktúra nebude obsahovať požadované náležitosti, odberateľ je oprávnený takúto faktúru vrátiť dodávateľovi na prepracovanie a lehota splatnosti v takomto prípade neplynie.
5. Zmluvné strany sa vzájomne dohodli, že dodávateľ doručí odberateľovi faktúry uvedené v bode 3. tohto článku poštou ako obyčajnú listovú zásielku za podmienok dojednaných v tejto zmluve.
6. Ak dodávateľ obdrží od odberateľa neidentifikovateľnú platbu, dodávateľ je oprávnený si túto platbu zaúčtovať na najskôr splatné pohľadávky.
7. Ak odberateľ neuhradí faktúru v zmysle tohto článku riadne a včas, je dodávateľ oprávnený od odberateľa požadovať z nezaplatenej sumy úroky z omeškania v zmysle § 369 Obchodného zákonníka v platnom znení. V takomto prípade je odberateľ povinný uhradiť úroky z omeškania na základe faktúry vystavenej dodávateľom, v lehote splatnosti 14 dní odo dňa jej vystavenia.

Úhradou platby sa rozumie deň pripísania finančných prostriedkov na bankový účet dodávateľa, ktorý bude uvedený vo vyššie uvedenej faktúre.

8. Zmluvné strany sa vzájomne dohodli, že v prípade ak po dobu platnosti tejto zmluvy dôjde ku zmene regulovanej ceny na základe rozhodnutia Úradu pre reguláciu sieťových odvetví, je odberateľ povinný zaplatiť dodávateľovi zmenenú cenu bez predchádzajúceho oznámenia. Dodávateľ je povinný na túto zmenu upozorniť odberateľa pri doručení najbližšej faktúry po zmene tejto ceny, formou doručenia príslušného rozhodnutia o zmene ceny.

Čl. VII.

Práva a povinnosti dodávateľa

1. Dodávateľ je povinný zabezpečiť sledovanie kvality vody odoberanej z vodného zdroja počas jej odberu, akumulácie, úpravy a dopravy k odberateľovi a zistené hodnoty výsledkov odovzdávať príslušnému orgánu verejného zdravotníctva, okresnému úradu a ministerstvom poverenej právnickej osobe. Početnosť odberov vzoriek a požiadavky na rozsah a výkon rozborov pitnej vody ustanoví všeobecne záväzný predpis, ktorý vydá ministerstvo.
2. Dodávateľ je povinný zabezpečiť nepretržitú dodávku pitnej vody.
3. Dodávateľ je povinný zabezpečiť, aby verejný vodovod a verejná splašková kanalizácia spĺňali technické požiadavky na ich zriaďovanie a prevádzkovanie uvedené v § 10 zákona NR SR č. 442/2002 Z. z. o verejných vodovodoch a verejných kanalizáciách a o zmene a doplnení zákona č. 276/2001 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach.
4. Dodávateľ je povinný zabezpečiť, aby pri nakladaní s kalom vznikajúcim v procese úpravy pitnej vody nebolo ohrozené životné prostredie.
5. Dodávateľ je povinný zabezpečiť, vypracovanie a aktualizáciu prevádzkového poriadku verejného vodovodu.
6. Dodávateľ je povinný z dôvodu zabezpečenia ochrany zdravia ľudí zabezpečiť kontinuálne prevádzkovanie verejného vodovodu, a to aj vtedy, keď mu živnostenské oprávnenie zaniklo, a do 90 dní zabezpečiť nového prevádzkovateľa verejného vodovodu; pritom sa naňho hľadí, ako keby bol prevádzkovateľom verejného vodovodu. Počas tohto času je dodávateľ oprávnený zabezpečiť prevádzkovanie verejného vodovodu vo verejnom záujme prostredníctvom odborného zástupcu aj bez udeleného živnostenského oprávnenia.
7. Dodávateľ je povinný umožniť prístup k požiarным hydrantom verejného vodovodu a odber z nich hasičským jednotkám pri zásahu; veliteľ zásahu je povinný po skončení zásahu nahlásiť dodávateľovi čas, miesto a množstvo odobratej vody.
8. Dodávateľ je povinný nainštalovať vodomer pre odberné miesto na vlastné náklady vo vodomernej šachte odberateľa minimálne do piatich (5) pracovných dní odo dňa podpisania tejto zmluvy, pokiaľ sa zmluvné strany nedohodli inak.
9. Dodávateľ je povinný na vlastné náklady vykonávať opravy a údržbu vodomera pre odberné miesto odberateľa.
10. Dodávateľ ako vlastník vodovodnej, splaškovej a dažďovej prípojky pred vodomerom, je povinný zabezpečovať ich opravu a údržbu na vlastné náklady.

Čl. VIII. Práva a povinnosti odberateľa

1. Odberateľ ako vlastník vodovodnej a splaškovej prípojky za vodomermom, je povinný zabezpečovať ich opravu a údržbu na vlastné náklady.
2. Odberateľ je povinný umožniť odber vody z odberného miesta hasičským jednotkám pri zásahu. Veliteľ zásahu je povinný dodatočne nahlásiť dodávateľovi čas, miesto a množstvo odobratej vody.
3. Odberateľ je povinný zriadiť vodomernú šachtu na svoje náklady, pričom vodomerná šachta bude súčasťou vodovodnej prípojky, ktorá bude vybudovaná odberateľom. Odberateľ berie na vedomie, že vodomerná šachta musí byť vybudovaná a udržiavaná tak, aby bola chránená proti vniknutiu vody, plynov a nečistôt. Musí byť odvodnená, vetrateľná a bezpečne prístupná. Odberateľ je povinný vybudovať vodomernú šachtu na hranici pozemku s dodávateľom alebo na svojom pozemku.
4. Odberateľ je povinný dodržiavať podmienky ustanovené v prevádzkovom poriadku verejného vodovodu, v prevádzkovom poriadku verejnej splaškovej kanalizácie a podmienky dohodnuté v tejto zmluve.
5. Odberateľ je povinný v nevyhnutnej miere umožniť vstup dodávateľovi alebo ním poverenej osoby na nehnuteľnosť pripojenú na verejný vodovod a na verejnú splaškovú kanalizáciu na účely zabezpečenia spoľahlivej funkcie verejného vodovodu, verejnej splaškovej kanalizácie alebo zistenia odpočtu a stavu vodomeru alebo jeho opravy, údržby alebo výmeny, alebo vykonania kontrolného merania množstva a kvality pitnej vody a vypúšťaných odpadových vôd, ako aj zistenia technického stavu vodomernej šachty, vodovodnej prípojky alebo splaškovej kanalizačnej prípojky a poskytnúť dodávateľovi potrebnú súčinnosť s vyššie uvedenými úkonmi.
6. Odberateľ je povinný oznamovať dodávateľovi návrhy zmien ním vykonanej činnosti, ktoré môžu mať vplyv na zmeny v zásobovaní vodou alebo v odvádzaní a čistení odpadových vôd.
7. Odberateľ je povinný oznámiť dodávateľovi zistenú poruchu vo vodomernej šachte, na vodovodnej prípojke, splaškovej kanalizačnej prípojke, vrátane poruchu na vodomere.
8. Odberateľ je povinný dbať o to, aby nedošlo k poškodeniu vodomeru, k jeho odstráneniu alebo k inému neoprávnenému zásahu na vodomere.
9. Odberateľ je povinný neodkladne odstrániť prekážky, ktoré znemožňujú odčítanie stavu vodomeru, najmä neodkladne vykonať opatrenia proti zaplaveniu priestoru, v ktorom je vodomer umiestnený.
10. Odberateľ je povinný oznámiť dodávateľovi nové údaje súvisiace s odberom vody z verejného vodovodu alebo odvádzaním odpadových vôd do verejnej kanalizácie.
11. Odberateľ je povinný oznámiť dodávateľovi zmenu vlastníckeho práva k nehnuteľnosti pripojenej na verejný vodovod alebo verejnú splaškovú kanalizáciu.
12. Odberateľ nesmie bez súhlasu dodávateľa dodanú vodu z verejného vodovodu odovzdávať ďalšiemu odberateľovi.
13. Ak má odberateľ pochybnosti o správnosti údajov merania vodomeru alebo zistí poruchu na vodomere, má právo požiadať dodávateľa o jeho preskúšanie. Dodávateľ je povinný do 30 dní odo dňa doručenia žiadosti zabezpečiť preskúšanie vodomeru podľa osobitného predpisu. Výsledok preskúšania dodávateľ neodkladne písomne oznámi odberateľovi.

14. Ak sa pri skúške vodomeru vyžadanej odberateľom zistí že:
 - a) vodomer je nefunkčný z dôvodu, že nespĺňa požiadavky stanovené osobitným predpisom, alebo že jeho údaje sa odchyľujú od skutočnosti viac, ako pripúšťa osobitný predpis, uhradí ten, komu bola odchýlka na prospech, druhej strane finančný rozdiel, a to odo dňa posledného odpočtu vodomeru uskutočneného pred podaním žiadostí; v tomto prípade náklady na preskúšanie a výmenu alebo opravu vodomeru hradí dodávateľ,
 - b) vodomer spĺňa požiadavky stanovené osobitnými predpismi alebo jeho údaje sa neodchyľujú viac, ako pripúšťa osobitný predpis, uhradí náklady spojené s preskúšaním vodomeru odberateľ.
15. Ak bola nefunkčnosť alebo poškodenie vodomeru spôsobené nedostatočnou ochranou vodomeru odberateľom alebo zásahom odberateľa, ktorý spôsobil poškodenie vodomeru, náhradu škody a náklady spojené s výmenou alebo opravou vodomeru hradí odberateľ.
16. Žiadosť o preskúšanie vodomeru nezbavuje odberateľa povinnosti zaplatiť v určenej lehote vodné a stočné. Ak nemožno presne zistiť množstvo odberu vody za čas poruchy vodomeru, vypočíta sa množstvo odberu vody za príslušné obdobie alebo jeho časť podľa odberu vody v porovnateľnom období minulého roku. Ak ide o nový odber alebo zmenu v odberových pomeroch, podľa množstva dodávanej vody v nasledujúcom porovnateľnom období, prípadne iným spôsobom dohodnutým s odberateľom.
17. Zmluvné strany sa vzájomne dohodli, že odberateľ je povinný uzatvoriť s dodávateľom pre odberné miesto novú zmluvu o dodávke vody z verejného vodovodu a odvádzaní zrážkových vôd verejnou kanalizáciou v súlade s bodom 18. tohto článku.
18. Zmluvné strany sa vzájomne dohodli, že odberateľ je povinný vstúpiť s dodávateľom do rokovania o podmienkach zmluvy uvedenej v bode 17. tohto článku nasledujúci deň po podaní návrhu na začatie kolaudačného konania, pričom tieto rokovania budú priebežne prebiehať na základe vzájomnej dohody oboch zmluvných strán až do dňa jej podpísania. Túto zmluvu sú zmluvné strany povinné podpísať v deň vydania kolaudačného rozhodnutia pokiaľ sa nedohodnú inak. Táto zmluva bude platná dňom jej podpísania poslednou zmluvnou stranou tejto zmluvy a účinná nasledujúci deň po jej zverejnení na webovej stránke dodávateľa www.mbb.sk.
19. Pri vzniku havárie na zariadeniach odberateľa je odberateľ povinný bezodkladne nahlásiť havarijný stav na tel. č. 048/4330 846, 048/4330 844 alebo na nonstop havarijnú službu 0903 903 878 a vykonať nevyhnutné opatrenia na zníženie dopadu havárie.

Čl. IX.

Prerušenie alebo obmedzenie dodávky vody z verejného vodovodu alebo odvádzanie odpadových vôd verejnou kanalizáciou

1. Dodávateľ môže prerušiť alebo obmedziť dodávku vody z verejného vodovodu alebo odvádzanie odpadových vôd do verejnej splaškovej kanalizácie:
 - a) z dôvodu mimoriadnej udalosti,
 - b) pri poruche na verejnom vodovode alebo na verejnej splaškovej kanalizácii,
 - c) pri ohrození života a zdravia ľudí alebo majetku,
 - d) pri vykonávaní plánovaných opráv, údržbárskych a revízijských prácach,
 - e) pri obmedzení zásobovania vodou,
 - f) pri vyhlásení regulačných stupňov odberu vôd,
 - g) ak nevyhovuje zariadenie odberateľa technickým požiadavkám tak, že kvalita vody vo verejnom vodovode môže ohroziť zdravie alebo bezpečnosť osôb alebo spôsobiť škodu na majetku,
 - h) ak zariadenie odberateľa alebo spôsob odberu vody alebo odvádzania odpadových vôd je v rozpore s dohodnutými technickými podmienkami tak, že môže ohroziť zdravie, bezpečnosť osôb alebo majetok, prípadne spôsobiť neprípustné technické alebo

- technologické zmeny v dodávke vody, v odvádzaní odpadových vôd alebo čistení odpadových vôd,
- i) ak odberateľ neumožní dodávateľovi prístup k vodomeru alebo vodovodnej prípojke alebo ku splaškovej kanalizačnej prípojke,
 - j) ak sa zistilo neoprávnené pripojenie vodovodnej prípojky alebo splaškovej kanalizačnej prípojky,
 - k) ak odberateľ nezabezpečí odstránenie zistenej poruchy na svojich zariadeniach alebo na svojej vodovodnej prípojke alebo na svojej splaškovej kanalizačnej prípojke v lehote stanovenej dodávateľom, ktorá nesmie byť kratšia ako tri dni,
 - l) pri preukázaní neoprávneného odberu vody alebo neoprávneného vypúšťania odpadových vôd,
 - m) v prípade nezaplatenia vodného a stočného po dobu dlhšiu ako 30 dní po dobe splatnosti,
 - n) v prípade neplnenia iných povinností odberateľom, ktoré mu vyplývajú zo zákona, zo všeobecne záväzných právnych predpisov, z prevádzkového poriadku verejného vodovodu alebo z prevádzkového poriadku verejnej splaškovej kanalizácie alebo z tejto zmluvy uzavretej s dodávateľom,
 - o) z iných dôvodov podľa osobitných predpisov.
2. Dodávateľ je povinný bezodkladne odstrániť príčinu prerušenia alebo obmedzenia dodávky vody alebo odvádzania odpadových vôd podľa bodu 1. písm. a) až d) tohto článku a bezodkladne obnoviť dodávku vody alebo odvádzanie odpadových vôd.
 3. Dodávateľ je povinný ihneď obmedziť alebo prerušiť dodávku vody v nevyhnutnom rozsahu, ak o to požiada odberateľ a technické podmienky to umožňujú. Ak technické podmienky neumožňujú ihneď obmedziť alebo prerušiť dodávku vody, dodávateľ je povinný obmedziť alebo prerušiť dodávku vody najneskôr do 48 hodín od požiadania. O takéto obmedzenie alebo prerušenie dodávky vody nemôže odberateľ požiadať z dôvodu pravidelnej regulácie dodávky vody.
 4. Dodávateľ je povinný oznámiť:
 - a) odberateľovi najmenej tri dni vopred obmedzenie alebo prerušenie dodávky vody z verejného vodovodu alebo obmedzenie alebo prerušenie odvádzania odpadových vôd verejnou kanalizáciou podľa bodu 1. písm. f) až n) tohto článku a podľa bodu 1. písm. f) tohto článku aj dotknutej obci,
 - b) odberateľovi a dotknutej obci najmenej 15 dní vopred obmedzenie alebo prerušenie dodávky vody z verejného vodovodu alebo obmedzenie alebo prerušenie odvádzania odpadových vôd verejnou kanalizáciou s uvedením doby trvania vykonania plánovaných opráv, údržbárskych prác a revízií prác podľa bodu 1. písm. d) tohto článku.
 5. V prípade, že bola prerušená alebo obmedzená dodávka vody alebo odvádzanie odpadových vôd z dôvodov uvedených v bode 1. písm. g) až n) tohto článku a v bode 3. tohto článku, hradí s tým spojené náklady odberateľ.

Čl. X. Doručovanie

1. Zmluvné strany sa dohodli, že „adresa na doručovanie“ je adresa sídla, ktorú každá zo zmluvných strán uviedla v záhlaví tejto zmluvy.
2. V prípade zmeny adresy sídla je adresou na doručovanie posledná známa adresa, ktorú zmluvná strana preukázateľne oznámila druhej zmluvnej strane ako adresu na doručovanie. V spore preukazuje oznámenie zmeny adresy na doručovanie tá strana, ktorej sa zmena týka. V pochybnostiach platí, že zmena adresy na doručovanie nebola druhej strane riadne oznámená.
3. Písomnosť sa považuje za doručení dňom jej prevzatia adresátom. Ak adresát odmietne písomnosť prijať, považuje sa písomnosť za doručení dňom, kedy bolo prijatie odmietnuté. Za

doručenú sa písomnosť považuje aj v tom prípade, ak písomnosť, odoslaná na doručovaciu adresu bola vrátená odosielateľovi ako nedoručená, bez ohľadu na dôvod nedoručenia, a to aj vtedy, ak sa adresát o tejto písomnosti nedozvie. Dňom doručenia je v takom prípade deň vrátenia zásielky odosielateľovi.

Čl. XI.

Osobitné ustanovenia

1. Zmluvné strany berú na vedomie, že vodomer umiestnený na vodovodnej prípojke je príslušenstvom verejného vodovodu.
2. Odberateľ berie na vedomie, že k bezprostrednej ochrane verejných vodovodov alebo verejných kanalizácií pred poškodením a na zabezpečenie ich prevádzky schopnosti sa vymedzuje pásmo ochrany verejného vodovodu alebo verejnej kanalizácie, ktorým sa rozumie priestor v ich bezprostrednej blízkosti. Tento priestor presne vymedzuje zákon NR SR č. 442/2002 Z. z. o verejných vodovodoch a verejných kanalizáciách a o zmene a doplnení zákona č. 276/2001 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach zákon. V pásme ochrany je zakázané vykonávať zemné práce, umiestňovať stavby, konštrukcie alebo iné podobné zariadenia alebo vykonávať činnosti, ktoré obmedzujú prístup k verejnému vodovodu alebo verejnej kanalizácii alebo ktoré by mohli ohroziť ich technický stav, tak isto je zakázané vysádzať trvalé porasty, umiestňovať skládky a vykonávať terénne úpravy.
3. Odberateľ berie na vedomie, že stavbu alebo pozemok možno pripojiť na verejný vodovod, verejnú splaškovú kanalizáciu a verejnú dažďovú kanalizáciu jednou vodovodnou prípojkou a jednou splaškovou kanalizačnou prípojkou a jednou dažďovou kanalizačnou prípojkou.
4. Odberateľ berie na vedomie, že vodu z verejného vodovodu môže odberateľ odoberať len na účely dohodnuté v tejto zmluve v súlade s požiadavkami na zdravotnú bezpečnosť pitnej vody ustanovenú osobitnými predpismi. Dodávka vody kvalitou, množstvom a tlakom je splnená vtokom vody z verejného vodovodu do vodovodnej prípojky, ak sa dodávateľ a odberateľ nedohodnú inak. Dodávateľ nezodpovedá za škody a ušlý zisk vzniknuté nedostatkom tlaku vody pri obmedzení alebo prerušení dodávky vody z dôvodu mimoriadnej udalosti pri prerušení dodávky elektrickej energie alebo z dôvodu, pre ktorý je dodávateľ oprávnený dodávku vody obmedziť alebo prerušiť.

Čl. XII.

Záverečné ustanovenia

1. Túto zmluvu je možné meniť a dopĺňať len vzájomnou dohodou oboch zmluvných strán a to formou písomných očíslovaných dodatkov k tejto zmluve.
2. Ak by niektoré ustanovenia tejto zmluvy alebo jej budúce ustanovenia boli úplne alebo čiastočne právne neplatné, alebo by stratili platnosť neskôr, nebude tým platnosť ostatných ustanovení tejto zmluvy dotknutá.
3. Zmluvné strany týmto deklarujú vôľu urovnať prípadné vzájomné spory vyplývajúce z tejto zmluvy prednostne formou vzájomných rokovaní. Zmluvné strany sa dohodli, že všetky spory, ktoré medzi nimi vzniknú z právnych vzťahov vzniknutých na základe tejto zmluvy, alebo súvisiacich s touto zmluvou, vrátane sporov o platnosť, výklad a zánik tejto zmluvy budú riešené príslušnými všeobecnými súdmi SR.
4. Vzťahy neupravené touto zmluvou sa spravujú ustanoveniami Obchodného zákonníka v platnom znení, zákona NR SR č. 442/2002 Z. z. o verejných vodovodoch a verejných kanalizáciách

a o zmene a doplnení zákona č. 276/2001 o regulácii v siet'ových odvetviach a inými právnymi predpismi platnými na území SR.

5. Táto zmluva je v súlade s § 5a) zákona NR SR č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov povinne zverejňovanou zmluvou. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom podpísania tejto zmluvy poslednou zmluvnou stranou tejto zmluvy a účinnosť nadobúda v súlade s § 47a ods. 1. Občianskeho zákonníka v platnom znení dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia na webovej stránke prenajímateľa www.mbb.sk.
6. Táto zmluva je vyhotovená v štyroch (4) rovnopisoch, z ktorých tri (3) rovnopisy tejto zmluvy obdrží dodávateľ a jeden (1) rovnopis tejto zmluvy obdrží odberateľ. Každý rovnopis tejto zmluvy má platnosť originálu.
7. Zmluvné strany vyhlasujú, že si túto zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli, táto zmluva nebola uzavretá v tiesni ani za inak jednostranne nevýhodných podmienok a na znak súhlasu túto zmluvu obe zmluvné strany vlastnoručne podpisujú.

-*-

V Banskej Bystrici, dňa 12.8.2019

V Banskej Bystrici, dňa 12.8.2019

Dodávateľ:

Odberateľ:

.....
Ing. Dušan Argaláš
predseda predstavenstva

.....
Michal Míka
konateľ spoločnosti

.....
JUDr. Juraj Džmura
člen predstavenstva

.....
Jaroslav Žerebák
konateľ spoločnosti

ÚRAD PRE REGULÁCIU SIEŤOVÝCH ODVETVÍ

Bajkalská 27, P. O. BOX 12, 820 07 Bratislava 27

Doc.: 8755/2017



0000000000199260

Stredoslovenská vodárenská prevádzková spoločnosť, a. s. Banská Bystrica	
7.6.06.7017	

ROZHODNUTIE

Číslo: 0259/2017/V
Číslo spisu: 6798-2017-BA

Bratislava 20. 06. 2017

Úrad pre reguláciu sieťových odvetví ako orgán príslušný na konanie podľa § 9 ods. 1 písm. b) prvého bodu a § 9 ods. 1 písm. c) prvého bodu v spojení s § 5 ods. 7 písm. c) zákona č. 250/2012 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach vo veci zmeny rozhodnutia č. 0214/2017/V zo dňa 24. 02. 2017, ktorým schválil maximálne ceny za výrobu a dodávku pitnej vody verejným vodovodom, za výrobu a distribúciu pitnej vody verejným vodovodom a za odvádzanie a čistenie odpadovej vody verejnou kanalizáciou na obdobie od 01. 01. 2017 do 31. 12. 2021

rozhodol

podľa § 14 ods. 11 a § 17 ods. 2 písm. d) zákona č. 250/2012 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach v spojení s § 2 písm. a), b) a d), § 3, § 8 ods. 1 a § 9 ods. 1 vyhlášky Úradu pre reguláciu sieťových odvetví č. 21/2017 Z. z., ktorou sa ustanovuje cenová regulácia výroby, distribúcie a dodávky pitnej vody verejným vodovodom a odvádzania a čistenia odpadovej vody verejnou kanalizáciou tak, že **m e n í** rozhodnutie č. 0214/2017/V zo dňa 24. 02. 2017 pre regulovaný subjekt **Stredoslovenská vodárenská prevádzková spoločnosť, a. s.**, Partizánska cesta 5, 974 01 Banská Bystrica, IČO 36 644 030 s účinnosťou odo dňa doručenia tohto rozhodnutia do 31. decembra 2021 takto:

Vo výrokovej časti rozhodnutia sa slová

- „1. maximálna cena za výrobu a dodávku pitnej vody verejným vodovodom 1,1700 €/m³,
- 2. maximálna cena za výrobu a distribúciu pitnej vody verejným vodovodom 0,6622 €/m³,
- 3. maximálna cena za odvádzanie a čistenie odpadovej vody verejnou kanalizáciou 1,0983 €/m³.“

nahrádzajú slovami

- „1. maximálna cena za výrobu a dodávku pitnej vody verejným vodovodom 1,2010 €/m³, (vrdú)

2. maximálna cena za výrobu a distribúciu pitnej vody verejným vodovodom

0,6797 €/m³,

3. maximálna cena za odvádzanie a čistenie odpadovej vody verejnou kanalizáciou

1,1615 €/m³ „~~stôčn~~“

Uvedené ceny sú bez dane z pridanej hodnoty.

wdm a
stôčn

{ 2,3625/m³ bez DPH
2,2350/m³ s DPH

Odôvodnenie:

Úradu pre reguláciu sieťových odvetví (ďalej len „úrad“) bol dňa 22. 05. 2017 doručený pod podacím číslom úradu 23114/2017/BA návrh na zmenu rozhodnutia č. 0214/2017/V zo dňa 24. 02. 2017, ktorým úrad schválil maximálne ceny za výrobu a dodávku pitnej vody verejným vodovodom, za výrobu a distribúciu pitnej vody verejným vodovodom a za odvádzanie a čistenie odpadovej vody verejnou kanalizáciou na obdobie od 01. 01. 2017 do 31. 12. 2021 (ďalej len „návrh na zmenu rozhodnutia“) regulovaného subjektu Stredoslovenská vodárenská prevádzková spoločnosť, a. s., Partizánska cesta 5, 974 01 Banská Bystrica, IČO 36 644 030 (ďalej len „regulovaný subjekt“). Týmto dňom sa začalo konanie o zmene rozhodnutia. Regulovaný subjekt návrh doplnil listom zaevidovaným pod podacím číslom úradu 27259/2017/BA doručeným úradu dňa 16. 06. 2017.

Regulovaný subjekt odôvodnil podanie návrhu na zmenu rozhodnutia podľa § 17 ods. 2 písm. d) zákona č. 250/2012 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o regulácii“) výraznou zmenou ekonomických parametrov, z ktorých sa vychádzalo pri určení cien na rok 2017. Pri určení ceny za výrobu a dodávku pitnej vody verejným vodovodom a za výrobu a distribúciu pitnej vody verejným vodovodom na rok 2017 sa vychádzalo z ekonomicky oprávnených nákladov na tieto regulované činnosti za rok 2013, kedy bola upravená predchádzajúca cena s ohľadom na zvýšené náklady na dodávateľské opravy a opravy vlastnými pracovníkmi. V roku 2016 bola vybudovaná infraštruktúra na úpravu a dodávku pitnej vody v regióne Tornaľa, čím došlo k zlepšeniu prístupu obyvateľov k pitnej vode a k zlepšeniu kvality úpravy pitnej vody v tomto regióne, ale tiež k nárastu prevádzkových nákladov. Pri dodávke a distribúcii pitnej vody naďalej pretrvávajú stav, že je potrebné zabezpečovať v zvýšenej miere opravy potrubí a objektov verejných vodovodov z dôvodu zastaralej infraštruktúry. Pri určení ceny za odvádzanie a čistenie odpadovej vody verejnou kanalizáciou na rok 2017 cena vychádzala zo skutočných ekonomicky oprávnených nákladov za rok 2012. Zvýšenie ekonomicky oprávnených nákladov v roku 2016 nastalo z dôvodu uvedenia do prevádzky niekoľko modernizovaných čistiarní odpadových vôd, ktoré boli intenzifikované z prostriedkov Európskej únie za účelom splnenia legislatívnych požiadaviek na kvalitu vypúšťaných vyčistených odpadových vôd do recipientu, s čím súvisí zvýšenie spotreby elektrickej energie a zvýšenie spotreby chemikálií potrebných pre proces odstraňovania nutrientov. Taktiež bola vybudovaná kanalizácia v regiónoch Prievidza, Krupina, Banská Štiavnica a modernizované čistiarne odpadových vôd v Poltári, Haliči, Prievidzi a Krupine.

Úrad po preštudovaní predloženého a doplneného návrhu na zmenu rozhodnutia a skutočných údajov za regulované činnosti za rok 2016 konštatoval, že návrh na zmenu rozhodnutia akceptuje v navrhovanom rozsahu, nakoľko regulovaný subjekt zohľadnil tiež sociálne a ekonomické dôsledky úhrady za vodohospodárske služby a navrhol schváliť ceny za regulované činnosti nižšie ako vypočítané maximálne ceny.

Na toto konanie sa podľa § 41 zákona č. 250/2012 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach nevzťahuje ustanovenie § 33 ods. 2 zákona č. 71/1967 Zb. správneho poriadku, nakoľko úrad vychádzal pri vydaní rozhodnutia podľa vyššie uvedeného iba z podkladov predložených regulovaným subjektom, ktorému sa zároveň vyhovel v plnom rozsahu.

Úrad po preskúmaní predloženého návrhu na zmenu rozhodnutia dospel k záveru, že návrh na zmenu rozhodnutia podľa § 17 ods. 2 písm. d) zákona o regulácii vo veci zmeny ceny za výrobu a dodávku pitnej vody verejným vodovodom, za výrobu a distribúciu pitnej vody verejným vodovodom a za odvádzanie a čistenie odpadovej vody verejnou kanalizáciou bol preukázaný do výšky maximálnej ceny navrhutej regulovaným subjektom. Na základe uvedených skutočností úrad rozhodol tak, ako je uvedené vo výrokovej časti rozhodnutia.

Poučenie:

Proti tomuto rozhodnutiu je prípustné odvolanie. Odvolanie treba podať na Úrad pre reguláciu sieťových odvetví, Bajkalská 27, P. O. BOX 12, 820 07 Bratislava 27, a to v lehote 40 dní odo dňa oznámenia rozhodnutia. Odvolanie vo veciach cien nemá odkladný účinok. Toto rozhodnutie je preskúmateľné súdom po vyčerpaní riadnych opravných prostriedkov.



v z. Ing. Miroslav Čelínský
podpredseda Úradu pre reguláciu sieťových odvetví

Rozhodnutie sa doručí:

Stredoslovenská vodárenská prevádzková spoločnosť, a. s.
Partizánska cesta 5, 974 01 Banská Bystrica



Stredoslovenská vodárenská
prevádzková spoločnosť, a.s.

Príloha č. 2

MBB a. s

ČSA 26

974 01 Banská Bystrica

Naša značka
670/OÚ/2019

Vaša značka

Vybavuje

V Banskej Bystrici
13.09.2019

Vec: stočné fakturované pre MBB, a.s. (ďalej MBB) a IT Logistic s.r.o (ďalej IT Logistic)

Dňa 13.8.2019 ste ako vlastník rozvodu vody a sietí kanalizácií v areáli Šalková, Priemyselný park Banská Bystrica, predložili podnet vo veci fakturácie odvádzania odpadových vôd pre MBB a IT Logistic .

StVPS má s Vami uzavretú zmluvu na dodávku vody a odvádzanie odpadových vôd, pričom meranie pre fakturáciu vodného a stočného je zabezpečované vodomermom dodávateľa. Podľa dostupných informácií, spoločnosť IT Logistic bude vypúšťať odpadové vody do verejnej kanalizácie v správe StVPS, pričom meranie vypúšťania odpadových vôd bude zabezpečené meradlom producenta. Vodu bude aj naďalej odoberať od spoločnosti MBB.

Vychádzajúc z uvedeného sa jedná o rôzne spôsoby merania odvádzania odpadových vôd ako i rôzne subjekty, ktoré toto plnenie prijímajú. Preskúmali sme možnosti riešenia tejto situácie za účelom vylúčenia duplicitnej fakturácie a navrhujeme nasledovné riešenie:

- StVPS bude aj po napojení IT Logistic na verejnú kanalizáciu fakturovať vodné podľa osadeného vodomeru v plnej výške MBB .
- StVPS bude po napojení IT Logistic na verejnú kanalizáciu fakturovať MBB stočné upravené o spotrebu nameranú na vodomere IT Logistic-u za predpokladu, že budú splnené nižšie uvedené podmienky. V prípade, že podmienky nebudú splnené, StVPS vyfakturuje stočné v plnej výške a fakturovanú výšku podľa vodomeru IT Logistic-u upraví dobropisom až následne na základe požiadavky.
- StVPS bude fakturovať IT Logistic-u stočné podľa osadeného meradla na meranie množstva odpadových vôd , ktorý je vlastníctvom producenta.
- K momentu napojenia IT Logistic-u na verejnú kanalizáciu: zabezpečí MBB odčítanie **vodomeru**, ktorý meria spotrebu vody IT Logistic-u a OM, ktoré meria spotrebu vody pre MBB a zhotoví foto týchto vodomerov.
- Následne MBB oznámi StVPS, že došlo k pripojeniu IT Logistic na VK a priloží zotopené foto oboch OM, (tým sa potvrdí **stav vodomeru** ku dňu napojenia IT Logistic na verejnú kanalizáciu v správe StVPS).
- Odfotený stav bude počiatočným stavom.
- Vždy do 25. kalendárneho dňa posledného mesiaca 6 mesačného odpočtového cyklu, MBB v deň odpočtu vodomeru pre fakturáciu MBB odfotí stav vodomeru MBB a zároveň aj IT Logistic-u a zašle StVPS požiadavku na úpravu fakturácie

● Stredoslovenská vodárenská prevádzková spoločnosť, a. s.
Partizánska cesta 5, 974 01 Banská Bystrica
Call centrum ☎ 0850 111 234, ✉ info@stvps.sk, 🌐 www.stvps.sk
IČ DPH: SK2022102236, IČO 36 644 030, Zapsaná v obchodnom registri Okresného sídla Banská Bystrica, odd. Se vložka č. 840/S
Bankové spojenie: VÚB banka, a.s., číslo účtu: 2089540458/0200

člen skupiny **VEOLIA**
VODA



tej časti stočného, ktoré prislúcha k množstvu vody nameranému vodomermom IT Logistic. K požiadavke priloží zhotovené fotografie.

Týmto spôsobom je možné dosiahnuť, aby fakturácia nebola duplicitná.

Ak je tento návrh pre MBB prijateľný, podmienky vystavovania opravných dokladov a možných finančných zápočtov by sme zapracovali do zmluvy ako samostatné zvláštne dojednania a vzájomne podpísali.

S pozdravom

Ing. Mária Vieřanová
riadiťel' obchodného úseku